

# ISAIAS 66

## DIVISIONES DE PÁRRAFO DE TRADUCCIONES MODERNAS

NASB	NKJV	NRSV	TEV	NJB
El cielo es el trono de Dios	Verdadera adoración y falsa	Profecías de conclusión	El Señor juzga a las naciones	Profecías sobre el templo
66:1-2 (1-2)	66:1-2 (1-2)	66:1-2 (1-2)	66:1-2 (1-2)	66:1-2 (1-2)
Hipocresía exhortada.				
66:3-6 (3-6)	66:3-4 (3-4)	66:3-5 (3-5)	66:3-4 (3-4)	66:3-4 (3-4)
	El Señor vindica a Sion			Juicio sobre Jerusalén
	66:5 (5)		66:5-6 (5-6)	66:5 (5)
	66:6 (6)	66:6 (6)		66:6 (6)
66:7-9 (7-9)	66:7-9 (7-9)	66:7-9 (7-9)	66:7-9 (7-9)	66:7-9 (7-9)
Gozo en el futuro de Jerusalén				
66:10-17 (10-17)	66:10-11 (10-11)	66:10-11 (10-11)	66:10-11 (10-11)	66:10 (10)
				66:11 (11)
	66:12-13 (12-13)	66:12-16 (12-16)	66:12-14 (12-14)	66:12a (12a)
	El reinado e indignación de Dios			66:12b-13 (12b-13)
	66:14-16 (14-16)			66:14 (14)
			66:15-16	66:15 (15)
				66:16-17 (16-17)
	66:17 (17)	66:17	66:17-19a	Un discurso escatológico
66:18-24 (22-24)	66:18-21 (22-21)	66:18-21 (22-21)		66:18-22
			66:19b-21	
	66:22-23 (22-23)	66:22-23 (22-23)	66:22-24 (22-24)	
				66:23-24 (23-24)
	66:24 (24)	66:24		

**SEGÚN EL PROPÓSITO DEL AUTOR ORIGINAL AL NIVEL DE PÁRRAFOS**

Este es un comentario-guía de estudio, lo que significa que usted es responsable de su propia interpretación de la Biblia. Todos debemos caminar a luz de lo que tenemos. Usted, la Biblia y el Espíritu Santo son prioridad en la interpretación. No debe dejarle esto a un comentarista.

Lea el capítulo de una sentada. Identifique los temas. Compare sus divisiones de temas con las distintas traducciones. La formación de párrafos no es inspirada, pero es la clave para seguir el propósito del autor original, que es la base de la interpretación. Cada párrafo tiene solamente un tema.

1. Primer párrafo
2. Segundo párrafo
3. Tercer párrafo
4. Etc.

**ESTUDIO DE PALABRA Y FRASE**

**NASB (ACTUALIZADO) TEXTO: 66:1-2**

**1 Así dice el SEÑOR:**

**El cielo es mi trono y la tierra el estrado de mis pies.**

**¿Dónde, pues, está la casa que podríais edificarme?**

**¿Dónde está el lugar de mi reposo?**

**2 Todo esto lo hizo mi mano,**

**y así todas estas cosas llegaron a ser--declara el SEÑOR.**

**Pero a éste miraré:**

**al que es humilde y contrito de espíritu, y que tiembla ante mi palabra.**

**66:1-2 “El cielo es mi trono y la tierra el estrado de mis pies.**

**¿Dónde, pues, está la casa que podríais edificarme?**

**¿Dónde está el lugar de mi reposo?”** Esto es obviamente una alusión a la oración de dedicación de Salomón en I Reyes 8:27 y es aludido nuevamente en Hechos 8:47-48.

Lo que es difícil es conocer el periodo histórico del relato. Algunos lo miran como relacionándose al regreso del exilio y la reconstrucción del templo, que posiblemente sea del contexto. Sin embargo, otros dicen que Dios no habita en construcciones hechas por el hombre y que esto se refiere a:

1. El templo del cuerpo humano que Dios hizo
2. La familia de Dios, la semilla de fe de Abraham (Judíos y gentiles de fe, véase Romanos 2:28-29)
3. El templo cósmico en Génesis 1, véase John H. Walton, *El Mundo perdido de Génesis uno*.

**66:2 “Todo esto lo hizo mi mano”** Para “mano” véase [Tema Especial: Mano](#). Aprendemos del NT que la gente de Dios en la creación no era nadie más que Jesucristo pre encarnado (véase Juan 1:3; I Corintios 8:6; Colosenses 1:16; Hebreos 1:2).

- **“Pero a éste miraré: al que es humilde y contrito de espíritu, y que tiembla ante mi palabra.”** Dios mira primero los motivos y carácter del corazón humano.

YHWH conoce los pensamientos e intentos del corazón (véase verso 18).

1. I Samuel 2:3; 16:7
2. I Reyes 8:39
3. I Crónicas 28:9
4. II Crónicas 6:30

5. Salmos 7:9; 17:3; 26:2; 44:21; 139:1, 23
6. Proverbios 15:11; 16:2; 21:2; 24:12
7. Jeremías 11:20; 17:9-10; 20:12
8. Lucas 16:15
9. Hechos 1:24; 15:8
10. Romanos 8:27

¡Jesús también conoce el pensamiento interno y motivos humanos (véase Juan 2:24-25; 6:61, 64; 13:11)! Esta misma descripción es usado para el contrito de David sobre el pecado con Betsabe (véase Salmos 51:17); fíjense en 57:15; Salmos 34:18; Mateo 5:3-4; Lucas 18:13-14. Esto también tiene 2 títulos para el pueblo de Dios que son muy lindos y descriptivos.

1. Un pueblo humilde y arrepentido
2. Los que tiemblan ante su palabra (véase verso 5).

**NASB (ACTUALIZADO) TEXTO: 66:3-6**

**3 El que mata un buey es como el que mata a un hombre,  
el que sacrifica un cordero como el que desnuda un perro,  
el que presenta ofrenda de cereal como el que ofrece sangre de cerdo,  
el que quema incienso como el que bendice a un ídolo.**

**Como ellos han escogido sus propios caminos,  
y su alma se deleita en sus abominaciones,**

**4 también yo escogeré sus castigos,  
y traeré sobre ellos lo que temen.**

**Porque llamé, mas nadie respondió,  
hablé, mas no escucharon;**

**sino que hicieron lo malo ante mis ojos,  
y escogieron aquello que no me complacía.**

**5 Oíd la palabra del SEÑOR,**

**vosotros que tembláis ante su palabra:**

**Vuestros hermanos que os aborrecen,  
que os excluyen por causa de mi nombre, han dicho:**

**"Sea el SEÑOR glorificado, para que veamos vuestra alegría."**

**Pero ellos serán avergonzados.**

**6 Voz de estruendo viene de la ciudad, una voz sale del templo:  
la voz del SEÑOR que da el pago a sus enemigos.**

**66:3-4** Esto demuestra que solamente el ritual no es suficiente (véase 29:13; Jeremías 7), pero combinado con el ritual debe haber un corazón humilde y arrepentido. Lo que hacemos ves tras ves tiende a ser común, pero en el área de la fe, nuestro motivo es la llave (véase verso 2).

**66:3** “y su alma se deleita en sus abominaciones” Esto se refiere a los diferentes ritos de la adoración pagana (véase 65:4, 7, 11). ¡Ellos aman y escogen (BDB 103, KB 119, usado tres veces en versos 3-4) pecado (véase 1:4; 57:17; 65:2; 66:18; Salmos 81:11-12)!

**66:4**

<b>NASB</b>	“castigos”
<b>NKJV</b>	“ilusión”
<b>NRSV, JPSOA</b>	“burlarse”
<b>NJB</b>	“haciendo locos de ellos”
<b>REB</b>	“un curso a propósito”

La palabra (BDB 760, KB 1768) se encuentra solamente aquí y en 3:4. Sugiere la KB.

1. Actos de travesuras (hecha por un niño) de la raíz, עוּלַל (BDB 760) para 3:4

2. Maltrato aquí.

La biblia NET obtiene un significado de ללל (BDB 760) “tratar severamente”.

- “y traeré sobre ellos lo que temen” ;Que terrible maldición de Dios (véase Salmos 1:27; 10:24)!
- “Porque llamé, mas nadie respondió” Nuevamente aquí la repetición del tema (véase 41:28; 50:2; 65:12).

**66:5** Hay una tristeza y tensión aun entre el pueblo de Dios (véase Romanos 9:6-8). La persecución de los profetas por hermanos judíos es un buen ejemplo de esto (véase Mateo 5:10-12; 10:22). ¡Muchas cosas horribles han sido hechas por “religiosos” en el nombre de Dios!

Fíjense como el verdadero pueblo de Dios deben de responder a la persecución- alegría (BDB 970, véase 51:11; 55:12; 61:7; fíjense en 66:10) que tienen otros nombres sinónimos con alegría.

1. Este alegre- BDB 162
2. Alégrate- BDB 965 (2)
3. También *Qal* IMPERATIVO de “alegría” (BDB 970).

Hay tres mandatos en verso 5;

1. Oid la palabra del Señor- *Qal* IMPERATIVO, BDB 1033, KB 1570
2. Sea el Señor glorificado- *Qal* IMPERATIVO, BDB 457, KB 455, usado en un sentido JUSSIVO (la LXX lo traduce como un PASIVO)
3. Para que veamos vuestra alegría- *Qal* IMPERAFECTO, BDB 906, KB 157, usado en un sentido COHORTATIVO.

**66:6** Existe mucha discusión entre los comentaristas acerca de cómo este verso se relaciona al contexto.

Algunos dicen que es un evento histórico desconocido, mientras que otros dicen que se relaciona directamente al verso 5 que demuestra el juicio de los judíos incrédulos, orgullosos.

**NASB (ACTUALIZADO) TEXTO: 66:7-9**

**7** Antes que estuviera de parto, ella dio a luz;  
antes que le vinieran los dolores, dio a luz un niño.  
**8** ¿Quién ha oído cosa semejante? ¿Quién ha visto tales cosas?  
¿Es dado a luz un país en un solo día?  
¿Nace una nación toda de una vez?  
Pues Sion apenas estuvo de parto, dio a luz a sus hijos.  
**9** Yo que hago que se abra la matriz, ¿no haré nacer? --dice el SEÑOR.  
Yo que hago nacer, ¿cerraré la matriz? --dice tu Dios.

**6:7-13** Este contexto se refiere a Sion trayendo a una nación un día que incluye gentiles. Algunos miran esto como el regreso del exilio, pero en este evento ningún gentil es incluido. Por lo tanto, debe ser escatológico (ejemplo NT).

**NASB (ACTUALIZADO) TEXTO: 66:10-17**

**10** Alegraos con Jerusalén y regocijaos por ella,  
todos los que la amáis; rebusad de júbilo con ella,  
todos los que por ella hacéis duelo,  
**11** Para que maméis y os saciéis del pecho de sus consolaciones,  
para que chupéis y os deleitéis de su seno abundante.  
**12** Porque así dice el SEÑOR: He aquí, yo extendiendo hacia ella paz como un río,  
y la gloria de las naciones como torrente desbordado;  
y mamaréis, seréis llevados sobre la cadera y acariciados sobre las rodillas.

**13 Como uno a quien consuela su madre, así os consolaré yo; en Jerusalén seréis consolados.**

**14 Cuando lo veáis, se llenará de gozo vuestro corazón, y vuestros huesos florecerán como hierba tierna; la mano del SEÑOR se dará a conocer a sus siervos, y su indignación a sus enemigos.**

**15 Porque he aquí, el SEÑOR vendrá en fuego y sus carros como torbellino, para descargar con furor su ira y su repreensión con llamas de fuego.**

**16 Porque el SEÑOR juzgará con fuego y con su espada a toda carne, y serán muchos los muertos del SEÑOR.**

**17 Los que se santifican y se purifican para ir a los huertos, tras uno que está en el centro, que comen carne de cerdo, cosas detestables y ratones, a una perecerán--declara el SEÑOR.**

**66:10** Como resultado de lo que YHWH hizo en restaurar Su pueblo a su tierra prometida (ejemplo Génesis 12:1; 15:16), los mandatos son:

1. Este alegre- *Qal* IMPERATIVO, BDB 970, KB 1333
2. Regocíjate- *Qal* IMPERATIVO, BDB 162, KB 189
3. Rebosad de júbilo- el *Qal* IMPERATIVO y el SUSTANTIVO, BDB 965, KB 965

**66:12** La imagen paternal del amor de Dios para Su pueblo es tan poderosa en este verso. YHWH es descrito en metáforas femeninas (véase 49:15; 66:9-13; véase [Tema Especial: Las Mujeres en la Biblia](#)). El hecho que Dios usa una “mujer amamantando” para describir así mismo dice mucho.

**66:15-16** Fíjense en las diferentes metáforas para describir el juicio de YHWH.

1. Fuego (BDB 77; véase [Tema Especial: Fuego](#))
2. Torbellino (BDB 693 I, véase 5:28; Jeremías 4:13)
3. Su enojo (BDB 60 I) con furia (BDB 404, véase 42:25; 51:20; 63:3, 6)
4. Exhorta con llama de fuego, véase 29:6; 30:30
5. Juicio por fuego
6. Su espada sobre toda carne, véase 65:12

**66:16** “y serán muchos los muertos del SEÑOR.” Esto demuestra que el juicio comenzara con la casa de Dios. Debemos de recordar que hay muchos dentro de la comunidad judía, y que Dios los ayude, dentro de las iglesias quienes realmente no conocen a Cristo Jesús el Mesías.

**66:17** “a los huertos” Esto parece ser una referencia a algún tipo de adoración pagana (véase 65:3).

“tras uno que está en el centro” La palabra traducida “centro” (BDB 1063) es también usado para “árbol de la vida” en Génesis 3:3. La Septuaginta mira al 65:22 como refiriéndose al árbol de la vida. Aquí esto puede referirse a los polos de Asera o estaca tallada de la adoración de la fertilidad cananita. Véase [Tema Especial: Adoración de la Fertilidad en el ACO](#)

■ “que come...”

1. Carne de cerdo, véase 65:4
2. Cosas detestables, (BDB 1054, véase Levítico 11:10, 11, 12, 13, 20, 23, 41, 42)
3. Ratón (BDB 747, véase Levíticos 11:29).

Pienso que las leyes de la comida del Levítico 11 no son de higiene sino cultico. Tuvieron la intención de guardar a Israel de cualquier contacto religioso o social con los cananitas.

**NASB (ACTUALIZADO) TEXTO: 66:18-24**

**14 Mas yo conozco sus obras y sus pensamientos. Llegará el tiempo de juntar a todas las naciones y lenguas, y vendrán y verán mi gloria. 19 Y pondré señal entre ellos y enviaré a sus sobrevivientes a las naciones: a Tarsis, a Fut, a Lud, a Mesec, a Ros, a Tubal y a Javán, a las costas remotas que no han oído de mi fama ni han visto mi gloria. Y ellos anunciarán mi gloria entre las naciones. 20 Entonces traerán a todos vuestros hermanos de todas las naciones como ofrenda al SEÑOR, en caballos, en carros, en literas, en mulos y en camellos, a mi santo monte, Jerusalén--dice el SEÑOR--tal como los hijos de Israel traen su ofrenda de grano en vasijas limpias a la casa del SEÑOR. 21 Y también tomaré algunos de ellos para sacerdotes y para levitas--dice el SEÑOR.**

**22 Porque como los cielos nuevos y la tierra nueva que yo hago permanecerán delante de mí --declara el SEÑOR--, así permanecerá vuestra descendencia y vuestro nombre.**

**23 Y sucederá que de luna nueva en luna nueva y de día de reposo en día de reposo, todo mortal vendrá a postrarse delante de mí--dice el SEÑOR.**

**24 Y cuando salgan, verán los cadáveres de los hombres que se rebelaron contra mí; porque su gusano no morirá, ni su fuego se apagará, y serán el horror de toda la humanidad.**

**66:18-21 “Llegará el tiempo de juntar a todas las naciones y lenguas”** La palabra “tiempo” ha sido proveído por Eben Ezra en su traducción del TM. Existe alguna confusión acerca del contexto exacto de este verso. El VERBO “conocer” no está en el texto hebreo.

Esto es una referencia de alguna manera a la religión de las naciones. Parece que vienen para propósito hostil en contra del pueblo de Dios (ejemplo “sobrevivientes”). Pero en la derrota de ellos por parte de Dios (véase verso 24e) algunos llegan a creer en él. Entonces Dios les envía una señal, verso 19 (véase 11:10, 12), a sus propias naciones como evangelistas. Y ante la gran sorpresa- los paganos responden y regresan a Dios en Jerusalén para adorar y el aun hace en algunos de ellos sacerdotes y levitas (véase verso 21).

Esta sección, versos 19-24, es absolutamente terrible en su énfasis universal. Esto ha causado gran consternación e incertidumbre entre los rabinos, pero en contexto, es obviamente el cumplimiento de la promesa de Abraham de Génesis 3:15; 12:1-3.

[Tema Especial: El Plan Redentor Eterno de YHWH](#)

**66:18 “Mas yo conozco sus obras y sus pensamientos”** Dios conoce el corazón de todos los hombres. Véase nota completa en 1:2.

**66:20** Esto es uno de varios textos que hablan de las naciones gentiles trayendo regalos y ofrendas a Jerusalén/templo (véase 2:2-3; 56:7; Salmos 22:27; 86:9; Jeremías 3:17; Miqueas 4:1-2).

**66:22** Véase nota completa en 65:17.

El VERBO “perdurar” (BDB 763, KB 840) es usado dos veces.

1. Los nuevos cielos y tierras permanecerán- *Qal* IMPERFECTO
2. Las semillas del fiel permanecerá- *Qal* PERFECTO

Esta palabra, aunque usado con frecuencia en esta sección de Isaías (véase 44:11; 46:7; 47:12, 13; 48:13; 50:8; 59:14; 61:5), es traducido “perdurar” solamente en 66:22.

**66:23** “todo mortal vendrá a postrarse delante de mí--dice el SEÑOR” Este VERBO (BDB 1005, KB 295) es un raro *Hishtapael* (encontrado solamente aquí). Esto es la implicación obvia del monoteísmo. Véase [Tema Especial: Monoteísmo](#)

**66:24** Esto es la descripción de los infieles tanto judíos y gentiles. No creo que uno pueda construir una teología de castigo del fin del tiempo basado en este verso. Esto es la fuente posible del uso de Jesús de la palabra *Gehenna* que significa “el valle de los hijos de Hinon” que era el basurero de Jerusalén. Jesús uso este término para describir la separación eterna de Dios (véase [Tema Especial: ¿Dónde Están los Muertos? \(Sheol/Hades, Gehenna, Tartarus\)](#)). Fíjense en los elementos del gusano que no muere y el fuego que nunca se apaga. Estas son las metáforas escogidas por Jesús mismo para describir la suerte de aquellos que rechazan creer en el (véase Mateo 25:46).

## PREGUNTAS DE DISCUSIÓN

Este es un comentario-guía de estudio, lo que significa que usted responsable de su propia interpretación de la Biblia. Todos tenemos que caminar a la luz de lo que tenemos. Usted, la Biblia y el Espíritu Santo son prioridad en la interpretación. No debe cederle esto a un comentarista.

Estas preguntas de discusión se proporcionan para ayudarle a pensar en los asuntos principales de esta sección del libro. Tienen la intención invitar a la reflexión, no son definitivas.

1. ¿Cuál es el tema central de Isaías 65-66?
2. Enumere los ritos paganos de adoración del capítulo 65
3. ¿A quien el verso 65:1 y 2 se refieren y por qué?
4. ¿Cuál es lo especial acerca de Isaías 65 que se ve particularmente en versos 10 y 11?
5. ¿Por qué Dios crea un nuevo cielo y una nueva tierra?
6. ¿Cuál es el significado de Isaías 66:19-23?